



Poz.

Część I — Przepisy obowiązujące

- 13 — Obwieszczenie o wynikach wyborów do rad Narodowych województwa katowickiego.
- 14 — Uchwała nr 3/58 Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach, w sprawie ustalenia podstawowych kierunków rozwoju gospodarczego województwa katowickiego na lata 1958—1960.

Poz.

Część II — Publikacje

- 15 — Obwieszczenie Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach o uznaniu za pomniki przyrody.
- 16 — Ogłoszenie Zarządu Lasów Państwowych w Katowicach, o przestrzeganiu środków ostrożności na terenach objętych akcją chemicznego zwalczania szkodników owadów leśnych.
- 17 — Ogłoszenie o sporządzeniu protokołu zdawczo-odbiorczego, przedsiębiorstwa przejętego na własność Państwa.

13

OBWIESZCZENIE

o wynikach wyborów do rad narodowych województwa katowickiego.

I

Na podstawie art. 68 ust. 1 i 4 ustawy z dnia 31 października 1957 r. Ordynacja wyborcza do rad narodowych Wojewódzka Komisja Wyborcza w Katowicach ogłasza następujące wyniki wyborów do Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach, które odbyły się dnia 2 lutego 1958 r.:

Liczba osób uprawnionych do głosowania wynosiła 2.139.063. W wyborach wzięło udział 1.938.195 osób, czyli 90,6 % wyborców.

Głosów ważnych oddano 1.931.605.

Liczba głosów nieważnych wynosi 6.590.

Na kandydatów Frontu Jedności Narodu oddano 1.889.816 głosów tj. 97,8% ważnie oddanych głosów.

Następujący kandydaci otrzymali w swoich okręgach wyborczych najwięcej ważnych głosów i zgodnie z art. 67 Ordynacji Wyborczej do rad narodowych wybrani zostali na radnych Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach:

- | | |
|----------------------------|----------------------------|
| a) w okręgu wyborczym nr 1 | f) w okręgu wyborczym nr 6 |
| 1. Kiczan Wiesław | 1. Palmrich Tadeusz |
| 2. Rymbielak Stefan | 2. Olek Jerzy |
| 3. Adamski Piotr | 3. Kowalczyk Alfred |
| 4. Kalinowski Kazimierz | 4. Kozioł Wilhelm |
| | 5. Rzokowa Anastazja |
| b) w okręgu wyborczym nr 2 | g) w okręgu wyborczym nr 7 |
| 1. Bełczewski Bronisław | 1. Białoń Jerzy |
| 2. Żurek Józef | 2. Gawłowski Leon |
| 3. Działach Zygmunt | 3. Nawrat Józef |
| 4. Stępień Piotr | 4. Romankiewicz Adam |
| 5. Świerzyńska Helena | |
| c) w okręgu wyborczym nr 3 | h) w okręgu wyborczym nr 8 |
| 1. Grzbiela Jan | 1. Grabania Marek |
| 2. Handzlik Anastazja | 2. Kubala Ryszard |
| 3. Dziejzina Stanisława | 3. Nawara Stanisław |
| | 4. Jończyk Ludwik |
| d) w okręgu wyborczym nr 4 | 5. Andre Edward |
| 1. Stachoń Roman | 6. Czerwińska Maria |
| 2. Kozą Antoni | |
| 3. Korczyk Ignacy | i) w okręgu wyborczym nr 9 |
| 4. Gluza Stanisław | 1. Poniedziałek Leon |
| | 2. Spałek Antoni |
| e) w okręgu wyborczym nr 5 | 3. Ferlińska Maria |
| 1. Szlachcic Franciszek | 4. Mićuła Czesław |
| 2. Steibert Gerard | 5. Kudajczyk Feliks |
| 3. Pachorek Tadeusz | 6. Kowalik Wojciech |
| 4. Piestrzyński Edward | 7. Perak Tadeusz |
| 5. Kwietniewski Józef | |
| 6. Majerowa Gertruda | |
| 7. Copik Jerzy | |

- | | |
|-----------------------------|-----------------------------|
| j) w okręgu wyborczym nr 10 | 5. Gorzawska Elżbieta |
| 1. Suchoń Jan | 6. Buchalik Rainhold |
| 2. Staub Fryderyk | 7. Kuczera Wiktor |
| 3. Stahl Włodzimierz | r) w okręgu wyborczym nr 18 |
| 4. Zych Wiktor | 1. Semczuk Balbina |
| 5. Zaremba Ryszard | 2. Kozubski Waclaw |
| k) w okręgu wyborczym nr 11 | 3. Skrzydło Stefan |
| 1. Strzyżowa Helena | 4. Kocjan Stanisław |
| 2. Wosz Paweł | 5. Siedlarski Waclaw |
| 3. Berezowska Zofia | s) w okręgu wyborczym nr 19 |
| 4. Wyleżoł Wincenty | 1. Wilczek Andrzej |
| l) w okręgu wyborczym nr 12 | 2. Chmieliński Paweł |
| 1. Wojda Antoni | 3. Kulik Marian |
| 2. Zaborowska Natalia | 4. Turczyńska Irena |
| 3. Haencel Józef | 5. Hornik Józef |
| 4. Szeligiewicz Marcin | 6. Synowiec Jan |
| 5. Szechter Szyja | t) w okręgu wyborczym nr 20 |
| 6. Muszyński Władysław | 1. Ziętek Jerzy |
| 7. Karolczak Bronisław | 2. Tarasek Jan |
| 8. Poloczek Konrad | 3. Trzeciakowski Łucjan |
| u) w okręgu wyborczym nr 13 | 4. Skrzyposzek Wilhelm |
| 1. Szewczyk Franciszek | 5. Paszkowiak Stefan |
| 2. Marciniak Piotr | 6. Smoła Stanisław |
| 3. Myrcik Paweł | v) w okręgu wyborczym nr 21 |
| m) w okręgu wyborczym nr 14 | 1. Nieszporek Ryszard |
| 1. Piecha Alfred | 2. Przybyła Agnieszka |
| 2. Knapczyk Franciszek | 3. Kubica Walenty |
| 3. Golenia Franciszek | 4. Żmuda Emil |
| n) w okręgu wyborczym nr 15 | 5. Czempa Augustyn |
| 1. Szafraniec Wiktor | 6. Należna Wiktor |
| 2. Beniowski Cyryl | w) w okręgu wyborczym nr 22 |
| 3. Łata Ryszard | 1. Rumanstorfer Tadeusz |
| 4. Wołny Adam | 2. Wuttke Franciszek |
| o) w okręgu wyborczym nr 16 | 3. Zachorski Witold |
| 1. Kiermaszek Stanisław | 4. Strzelec Jerzy |
| 2. Wierzyński Antoni | 5. Krymski Jan |
| 3. Niemcewicz Zbigniew | 6. Wilkosz Karol |
| 4. Musioł Ferdynand | 7. Rutkowski Franciszek |
| 5. Mikuła Edward | z) w okręgu wyborczym nr 23 |
| p) w okręgu wyborczym nr 17 | 1. Machura Julian |
| 1. Lamuzga Jerzy | 2. Więcek Stanisław |
| 2. Zwoliński Kazimierz | 3. Stańczyk Stefan |
| 3. Kulpa Tadeusz | 4. Czerwiński Antoni |
| 4. Janosz Paweł | 5. Kajdas Bogusław |
| | 6. Turlej Tadeusz |

Listy radnych do rad narodowych powiatowych, miejskich, osiedli i gromadzkich w okręgach wyborczych województwa katowickiego, zostaną ogłoszone w terminie późniejszym.

Przewodniczący
Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej
R. Nieszporek
Sekretarz
Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej
St. Stańczyk

UCHWAŁA Nr 3/58

Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach

z dnia 6 marca 1958 r.

w sprawie ustalenia podstawowych kierunków rozwoju gospodarczego województwa katowickiego na lata 1958—1960.

Wojewódzka Rada Narodowa w Katowicach działając na zasadzie art. 10 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o Radach Narodowych Dz. U. Nr 5, poz. 16,

po wysłuchaniu referatu Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej, koreferatu Komisji Finansów, Budżetu i Planu oraz dyskusji

s t w i e r d z a ż e :

— XI Plenum KC. PZPR. stawia przed Radami Narodowymi nowe, konkretne zadania, które wymagają poważnego wysiłku i szerokiego rozwijania inicjatywy ze strony rad i ich aparatu wykonawczego pracującego w obecnej kadencji w lepszych warunkach w oparciu o uchwaloną przez Sejm PRL ustawę o Radach Narodowych,

— nastąpiły poważne zmiany w stosunku władz centralnych do terenowych organów władzy państwowej, które przejęły cały szereg uprawnień, będących uprzednio w wyłącznej kompetencji aparatu centralnego,

— zwiększenia swobody w opracowaniu planów i budżetów przez terenowe Rady Narodowe, co z jednej strony zwiększa niezależność w dysponowaniu środkami finansowymi, z drugiej jednak, nakłada na Rady Narodowe obowiązek pełnego i wszechstronnego analizowania swoich zamierzeń gospodarczych, by przez właściwe ustawienie kierunków gospodarki terenowej i pełne wykorzystanie wszystkich sił wytwórczych terenu, osiągnąć maksymalną, możliwą w obecnych warunkach poprawę warunków bytowych ludności.

Zmiany powyższe wpływają w sposób zasadniczy na kształtowanie się nowych metod planowania gospodarczego w radach narodowych, które powinny stać się planowaniem bardziej długofalowym, opartym o kompleksową i wnikliwą ocenę istniejącego stanu całej gospodarki (zarówno planowanej centralnie jak i terenowo) poszczególnych powiatów i miast.

Na podstawie przeprowadzonej analizy obecnego stanu gospodarczego województwa oraz analizy potrzeb i możliwości gospodarczych Prezydium W. R. N. ustaliło przy udziale terenowych Rad Narodowych i ich Komisji podstawowe kierunki rozwoju gospodarki województwa na lata 1958—1960.

Wojewódzka Rada Narodowa uznając za słuszne i celowe oparcie swojej działalności gospodarczej i inwestycyjnej na realnych podstawach wynikających z istniejącego stanu gospodarczego, możliwości rozwojowych oraz limitów finansowych województwa,

u c h w a ł a

1. Przyjąć opracowane przez Prezydium W.R.N. i podane w referacie Przewodniczącego „Podstawowe kierunki rozwoju gospodarki województwa katowickiego na lata 1958—1960” jako podstawę do swej trzyletniej działalności.
2. Jako główny kierunek gospodarczy przyjąć dalsze przekształcenie gospodarki województwa w kierunku zwiększenia produkcji podstawowych artykułów rynkowych oraz zwiększenia usług, celem osiągnięcia maksymalnej możliwej w obecnych warunkach — poprawy w zakresie sytuacji materialnej i kulturalnej ludności.
3. W zakresie inwestycji wiązać zamierzenia gospodarki planowanej centralnie z gospodarką podległą Radom Narodowym, jak również wciągać gospodarkę centralną do udziału w kosztach usług komunalnych z których bezpośrednio lub pośrednio korzysta.

W tym celu zobowiązuje się Prezydium W. R. N. do odbicia na szczeblu wojewódzkim narady z przedstawicielami centralnych zarządów, dyrekcji zjednoczeń i z przedstawicielami zainteresowanych Ministerstw przy współudziale wojew. zarządów przedsiębiorstw dla omówienia zasad i form współpracy z przemysłem kluczowym a w szczególności dla ustalenia:

- a) współudziału zakładów przemysłu kluczowego w ponoszeniu kosztów i pomocy materiałowej dla budowy, przebudowy i remontów dróg lokalnych,
 - b) współudziału w ponoszeniu kosztów i pomocy materiałowej w budowie i remontach urządzeń komunalnych, ze szczególnym uwzględnieniem wody pitnej i przemysłowej,
 - c) ponoszenia rzeczywistych kosztów w zagospodarowaniu terenów objętych szkodami górniczymi oraz poeksploatacyjnych,
 - d) ponoszenia kosztów oczyszczania atmosfery okręgów przemysłowych województwa z dymów i pyłów przemysłowych,
 - e) zapewnienia przez zakłady przemysłu kluczowego do staw materiałowych — zgodnych co do ilości, jakości i terminów przewidzianych w zamówieniach Rad Narodowych.
4. W zakresie przemysłu drobnego i rzemiosła zwiększyć produkcję o okragło 40% w stosunku do 1957 r., w tym artykułów konsumpcyjnych o około 60%.
Równocześnie zobowiązuje się Prezydium W.R.N. do roztoczenia opieki nad rozwojem spółdzielni pracy z jednoczesnym ustaleniem programu poszerzenia ilościowego i jakościowego artykułów konsumpcyjnych.
 5. Rozwijać w dalszym ciągu produkcję prefabrykatów dla celów budownictwa mieszkaniowego, wykorzystując do tego celu odpady przemysłu kluczowego oraz miejscowe zasoby surowcowe.
 6. W zakresie obrotu towarowego, usprawnić i polepszyć obsługę ludności, przez budowę nowych i rewindykację starych lokali sklepowych, oraz modernizację istniejących sklepów w szczególności masarni i piekarni.
 7. W zakresie rolnictwa — podnieść stan pogłowia bydła o 9%, trzody chlewnej o 11% i zwiększyć plony podstawowych zbóż o 10%. Równocześnie zwiększyć produkcję warzyw w uprawie polowej o co najmniej 15%, a w szklarniach o co najmniej 25%.
 8. Prowadzić dalszą budowę i rozbudowę urządzeń komunalnych, polepszyć stan komunikacji i rozwijać budownictwo mieszkaniowe Rad Narodowych oraz budownictwo przy udziale środków ludności w formie przyzakładowego i indywidualnego, w szczególności zaś spółdzielczego.
Z uwagi na konieczność oparcia programu budownictwa mieszkaniowego przede wszystkim na budownictwie ZOR — zobowiązuje się Prezydium W. R. N. do wystąpienia do władz centralnych z wnioskiem o wyłączenie wykonawstwa tego budownictwa w województwie katowickim spod gestii Ministerstwa Budownictwa i podporządkowanie go Radom Narodowym.
 9. W zakresie budownictwa mieszkaniowego ze środków własnych ludności (spółdzielczego i indywidualnego) upoważnia się Prezydium WRN do wystąpienia do władz centralnych o utrzymanie w województwie katowickim zasady 110 m² powierzchni użytkowej dla domków jednorodzinnych z uwagi na specyficzne warunki terenu, m. in. wielozmianowej pracy członków rodzin.
 10. W zakresie oświaty zapewnić stale wzrastającej liczbie dzieci w wieku szkolnym odpowiednią ilość izb lekcyjnych, przez dalszą budowę nowych budynków szkolnych. W szczególności uwzględnić należy tereny dotychczas zaniedbane, a więc powiaty Będzin, Zawiercie, Częstochowa, Myszków i inne.
 11. W zakresie zdrowia zapewnić dostateczną opiekę lekarską przez rozbudowę sieci placówek lecznictwa otwartego, oraz przez budowę nowych szpitali.
 12. W zakresie kultury zwiększyć sieć kin w miastach, gdzie występują największe w tym zakresie braki przez wykorzystanie w pełni istniejących sal. Na wsiach w szczególności w północnych powiatach województwa zwiększyć sieć świetlic gromadzkich i bibliotek.
 13. Dokończyć rozpoczęte budowy urządzeń sportowych w szczególności stadionów i hal sportowych, oraz wiejskich boisk sportowych.
 14. Prowadzić dalszą rozbudowę Parku Kultury i Wypoczynku, dokończyć rozpoczęte inwestycje turystyczno-wypoczynkowe w Beskidzie Śląskim oraz rozwijać ruch wczasów świątecznych w najbardziej atrakcyjnych miejscowościach podmiejskich.

15. W związku ze wzmoczoną walką z alkoholizmem i chuli-gaństwem oraz w związku z zaobserwowaną skuteczną działalnością izb wytrzeźwień — zobowiązuje się Prezydium WRN do rozszerzenia ilości izb na wszystkie większe ośrodki przemysłowe województwa.
16. Zobowiązać Prezydium WRN do spowodowania, aby nad-wyżki dochodów własnych wypracowane przez jednostki podległe Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej jak również Prezidiom terenowych Rad Narodowych — były przeznaczane wyłącznie na potrzeby terenu, a Rady Na-rodowe mogły nimi swobodnie dysponować.
17. Zobowiązać Prezydium WRN do dopilnowania aby spo-lularyzowane wśród społeczeństwa programy wyborcze terenowych Komitetów Frontu Jedności Narodu były zrealizowane.
18. Celem uelastycznienia realizacji budżetów Rad Na-rodowych oraz niedopuszczania do niewykorzystywania kre-dytów — Wojewódzka Rada Narodowa winna dopilnować, aby poszczególne Komisje W.R.N. jak również Komisje Powiatowych i Miejskich Rad Narodowych analizowały co kwartał przebieg realizacji planu w zakresie dotyczą-cym danej Komisji i aby z chwilą stwierdzenia niemoż-ności wykorzystania kredytów — występowały natych-miast o przenoszenie ich na inne części budżetu.
19. Zobowiązać Prezydium WRN do należytego i termino-wego zorganizowania prac nad ustaleniem hierarchii po-trzeb i projektu kierunków rozwojowych gospodarki wo-jewództwa na następny okres lat 1961—1965, celem za-bezpieczenia właściwego opracowania przyszłego Planu 5-letniego.
20. Zobowiązuje się Prezydium WRN do przeanalizowania postulatów wysuniętych w czasie dyskusji na dziesięj-szej Sesji a nie ujętych niniejszą uchwałą pod kątem zbadania możliwości włączenia ich do planu działania Wojewódzkiej Rady Narodowej.

Powyższą uchwałą podaje się do wiadomości.

Za Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej:

St. Stańczyk

R. Nieszporek

Sekretarz Prezydium

Przewodniczący Prezydium

15

OBWIESZCZENIE

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach

z dnia 28. marca 1958 r.

o uznaniu za pomniki przyrody.

Na podstawie art. 1, 11, 12 i 18 ustawy z dnia 7. 4. 1949 r. o ochronie przyrody (Dz. U. R. P. nr 25, poz. 180) uznaje się za podlegające ochronie jako pomniki przyrody:

1. Lipę (*Tilia parvifolia* Ehrh) o obwodzie pnia na wyso-kości 1,30 m = 3,80 m, wysokość 15 m, korona na wyso-kości 6 m, wiek około 250 lat — znajdująca się na obszarze gromady Kroczyce obok budynku Ob. Józefa Urbań-czyka w Kroczycach Okupnych nr 68, powiecie zawier-ciańskim województwa katowickiego — stanowiąca włas-ność prywatną Ob. Józefa Urbańczyka w Kroczycach Okupnych nr 68, będąca w posiadaniu wyżej wymienio-nego Obywatela.
2. Dąb (*Quercus pedunculata* Ehrh) o obwodzie pnia na wy-sokości 1,30 m = 4,47 m, wysokość 27 m, korona na wy-sokości 4,5 m, wiek około 250 lat — znajdujący się na ob-szarze gromady Kokoszyce w parku Diecezjalnym obok dawniejszej leśniczówki, powiecie wodzisławskim, woje-wództwa katowickiego — stanowiący własność Kurii Die-cezjalnej w Katowicach, będący w posiadaniu wyżej wy-mienionej Kurii.

Ochrona w/w przedmiotów polega na wprowadzeniu na-stępujących ograniczeń:

zabronione jest:

1. Wycinanie, niszczenie lub uszkodzenie drzew.
2. Zrywanie pączków, kwiatów, owoców i liści.

3. Zanieczyszczanie terenu w pobliżu drzew, i wzniesienie ognia.
4. Umieszczanie tablic napisów i innych znaków,
5. Nacinanie drzew, rycie napisów i znaków.
6. Wchodzenie na drzewa.

Za wykroczenia przeciwko wprowadzonym ograniczeniom będą stosowane kary przewidziane w art. 28—30 i 32 ustawy z dnia 7. 4. 1949 r. o ochronie przyrody z uwzględnieniem przepisów ustawy z dnia 15. 12. 1951 r. o orzecznictwie karno-administracyjnym (Dz. U. R. P. nr 66, poz. 454).

Ze względu na interes publiczny orzeczenie niniejsze jest natychmiast wykonalne.

Od powyższego orzeczenia służy odwołanie do Ministra Leśnictwa i Przemysłu Drzewnego za pośrednictwem Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach w ter-minie 14 dniowym, licząc od dnia następnego po doręczeniu orzeczenia.

Za Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej:

J. Ziętek

Z-ca Przewodniczącego Prezydium

16

OGŁOSZENIE

Zarządu Lasów Państwowych w Katowicach

z dnia 1 kwietnia 1958 r.

o przestrzeganiu środków ostrożności na terenach objętych akcją chemicznego zwalczania szkodliwych owadów leśnych w celu uniknięcia zatrucia preparatami używanymi do tej akcji.

Zarząd Lasów Państwowych podaje do wiadomości zarzą-dzenie Ministerstwa Leśnictwa i Przemysłu Drzewnego, że w miesiącach maju i czerwcu 1958 r. zostanie przeprowadzona akcja chemicznego zwalczania szkodliwych owadów leśnych osnuji gwiazdzistej (*Acotohylda nemoralis*) i brudnicy mnisz-ki (*Lymantria monacha*) w lasach na terenach:

I. Katowickiego Zarządu Lasów Państwowych

- | | |
|----------------------------|----------------------|
| 1. Nadleśnictwo Brynek | powiat Tarn. Góry |
| 2. Nadleśnictwo Bujaków | „ Rybnik, Tychy |
| 3. Nadleśnictwo Czarny Las | „ Lubliniec |
| 4. Nadleśnictwo Dobrodzień | „ Lubliniec |
| 5. Nadleśnictwo Herby | „ Częstochowa |
| 6. Nadleśnictwo Kobiór | „ Pszczyna, Tychy |
| 7. Nadleśnictwo Kośmidry | „ Lubliniec |
| 8. Nadleśnictwo Miasteczko | „ Będzin, Tarn. Góry |
| 9. Nadleśnictwo Pszczyna | „ Pszczyna |
| 10. Nadleśnictwo Tworóg | „ Tarn. Góry |
| 11. Nadleśnictwo Żyglinek | „ T. Góry Lubliniec |

II. W tym samym czasie prowadzona będzie akcja chemicz-nego zwalczania na terenie Nadleśnictw położonych w powiatach: Brzeg, Koźle, Kluczbork, Krapkowice, Namysłów, Niemodlin, Nysa, Oleśnica, Oława, Opole, Prudnik, Racibórz, Strzelce Opolskie — województwa opolskiego, oraz w powiecie: Chrzanów województwa krakowskiego. Lasy będą opylane proszkami trującymi arsenianem wapnia i innymi — przy użyciu samolotów i motorowych opy-laczy naziemnych.

1. Przebywanie w lesie na terenach opylanych i w odle-głości 600 m od lasu w czasie jego opylania przez sa-moloty i opylacze naziemne jest wzbronione.
2. Budynki mieszkalne i gospodarce znajdujące się w tej samej odległości od lasu opylanego, należy szczególnie zamknąć. Studnie winny być nakryte.
3. Na terenach opylanych, oraz w ich pobliżu nie wolno zbierać jagód i grzybów.
4. Pojenie bydła w strumykach, rowach, kałużach w od-ległości do 600 m od lasu opylanego jest wzbronione. Bydło należy poić tylko wodą ze studni zabezpieczo-nych.

5. Pasanie bydła i zbiór trawy w opylanym lesie i w odległości do 600 m od lasu, jest wzbronione.
6. Pszczoły należy wywieźć do dnia 1 maja 1958 r. z terenów opylanych do miejscowości wskazanych przez Nadleśnictwo i Instruktorów Pszczelarstwa W.R.N. i P.R.N. a położonych poza strefą zagrożenia. Strefa północna zagrożenia dla pszczół odgraniczona jest liniami przebiegającymi:
 - od północy — od granicy województwa szosą przez Przystajń, Panki do Truskolas od Truskolas linią prostą przez Borowe, Blachownię, Ostrowy do Konopisk, z Konopisk przez Rększowice do szosy w Starczej.
 - od wschodu — szosą ze Starczej przez Kamieniec, Piasiek, Zieloną, Miasteczko, Żyglin do Świerklańca.
 - od południa — ze Świerklańca w linii prostej przez Bobrowniki, Repty, Laryszów do Księżego Lasu. Dalej szosą przez Jasionę, Wojska, Wielowieś, Kieleczkę do granicy z woj. opolskim.
 Strefa południowa zagrożenia dla pszczół odgraniczona jest liniami przebiegającymi:
 - od północy — od granicy województwa szosą przez Pilchowice do Czerwionki od Czerwionki wzdłuż toru kolejowego przez Orzesze, Wyry do Tych, z Tych szosą przez Bieruń Stary do granicy województwa krakowskiego.
 - od południa — szosą z Jawiszowic do Pszczyny. Z Pszczyny drogą przez Porębę, Brzeście, Warszowice, Krzyżowice do Szerokiej. Z Szerokiej w linii prostej do Chwałowic i dalej szosą przez Rybnik, Wielopole, Chwałęcice do granicy województwa.
 W powiecie chrzanowskim:
 - od północy — Jeleń, Byczyna, Balin Mały, Balin Duży, Siersza, Gaj, Czyżówka, Płoki,
 - od wschodu — Płoki, Ostrężnica, Nowa Góra, Miękinia, Zarzecze, Wola Filipowska, Tenczynek, Zalas, Poręba, Żegoty,
 - od południa — Poręba, Żegoty, Olszyny, Wygięzłów, Mętków, Włosienica, Poręba Wielka, Zaborze, Rajsko,
 - od zachodu — Rajsko, Harmęża w wojew. Krakowskim i Jedlina, Bieruń, Smardzowice, Imielin, Dzieńkowice w województwie katowickim.
 Szczegółowych wyjaśnień i wskazówek w sprawie akcji wywozu pszczół będą mogli udzielić zainteresowanym pszczelarzom Instruktorzy Pszczelarstwa i Nadleśnictwa.

Koszty wywozu pszczół poza strefę zagrożenia pokryją Rejony Lasów Państwowych na podstawie przedłożonych rachunków. Do rachunku należy dołączyć potwierdzenie wywozu pszczół wydane przez Gromadzką Radę Narodową w miejscu zamieszkania, oraz Pr.

G. R. N. na teren której wywieziono pszczoły na czas prowadzenia akcji chemicznego zwalczania.

7. Nie przestrzeganie wymienionych ostrzeżeń grozi niebezpieczeństwem zatrucia ludzi, zwierząt i pszczół.
8. O ewentualnych szkodach należy donieść pisemnie, lub ustnie w przeciągu 24 godzin do najbliższego Nadleśnictwa Państwowego.
9. Dzień rozpoczęcia akcji opylania lasów, oraz odwołanie powyższych nakazów, następnie termin powrotnego przewozu pszczół podane zostaną do wiadomości miejscowym zwyczajem zainteresowanym czynnikom polityczno-społecznym i ludności przez najbliższe Nadleśnictwo Państwowe.

Z-ca Dyrektora
do Spraw Zagospodarowania Lasu
Inż. M. Michrowski

17

OGŁOSZENIE

o sporządzeniu protokołu zdawczo-odbiorczego, przedsiębiorstwa przejętego na własność Państwa.

Na podstawie § 73 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 30. 1. 1947 r. w sprawie trybu postępowania przy przejmowaniu przedsiębiorstw na własność Państwa (Dz. U. R. P. Nr 16, poz. 62) oraz zarządzenia nr 168 Ministra Bud. i Przem. Mat. Budowl. z dnia 8. 10. 1957 r. ogłasza się, że sporządzony zostanie protokół zdawczo-odbiorczy następującego przedsiębiorstwa przejętego na własność Państwa:

Cegielnia Parowa N. Stritzki w Skoczowie, ul. Stalmacha — właściciele Jan i Juliusz Stritzki nieznanymi z miejsca pobytu.

Protokół zdawczo-odbiorczy sporządzony zostanie dnia 23 maja 1958 r. o godz. 9-tej w Cegielni Parowej w Skoczowie, ul. Stalmacha.

Wzywa się właścicieli powyższego przedsiębiorstwa oraz właścicieli składników majątkowych znajdujących się w powyższym przedsiębiorstwie, do stawienia się w miejscu i czasie wyznaczonym do sporządzenia protokołu zdawczo-odbiorczego.

Niestawiennictwo, nie wstrzymuje sporządzenia protokołu zdawczo-odbiorczego.

Cieszyńskie Zakłady Terenowego Przemysłu Materiałów Budowlanych — Cieszyn

Redakcja i Administracja Dziennika Urzędowego Wojewódzkiej Rady Narodowej — Prezydium Wojew. Rady Narodowej
Katowice ul. Jagiellońska 25, I p. pok. 251 — tel. 359.

Prenumerata roczna ze skorowidzem — zł. 18.

Cena pojedynczego egzemplarza do 4-ch stron druku — zł. 0,90, przy większej ilości stron — o 0,30 od każdej drukowanej strony.

Ceny ogłoszeń: cała strona — zł. 240, 3/4 strony — zł. 210, 1/2 strony — zł. 165, 1/4 strony — zł. 90, 1/8 strony — zł. 60, za wiersz mm 1 szp. — zł. 2,70. Za układ tabelaryczny dolicza się 100 %.

Ogłoszenia o zagubieniu dokumentów — ryczałt zł. 9

Należność za prenumeratę kierować należy: Narodowy Bank Polski — III Oddział Miejski w Katowicach — konto Nr 420-95/1—336 — ca. 15, dz. 5, rozdz. 19.

Wydział Ogólno-Gospodarczy Prezydium W.R.N. w Katowicach

ODBIORCA:

Opłata pocztowa niszczona ryczałtem

Cena zł 0,90

KZG. 2a 898 4. 58 C-19 - 2.500 szt. A 1 druk. 60 gr.